

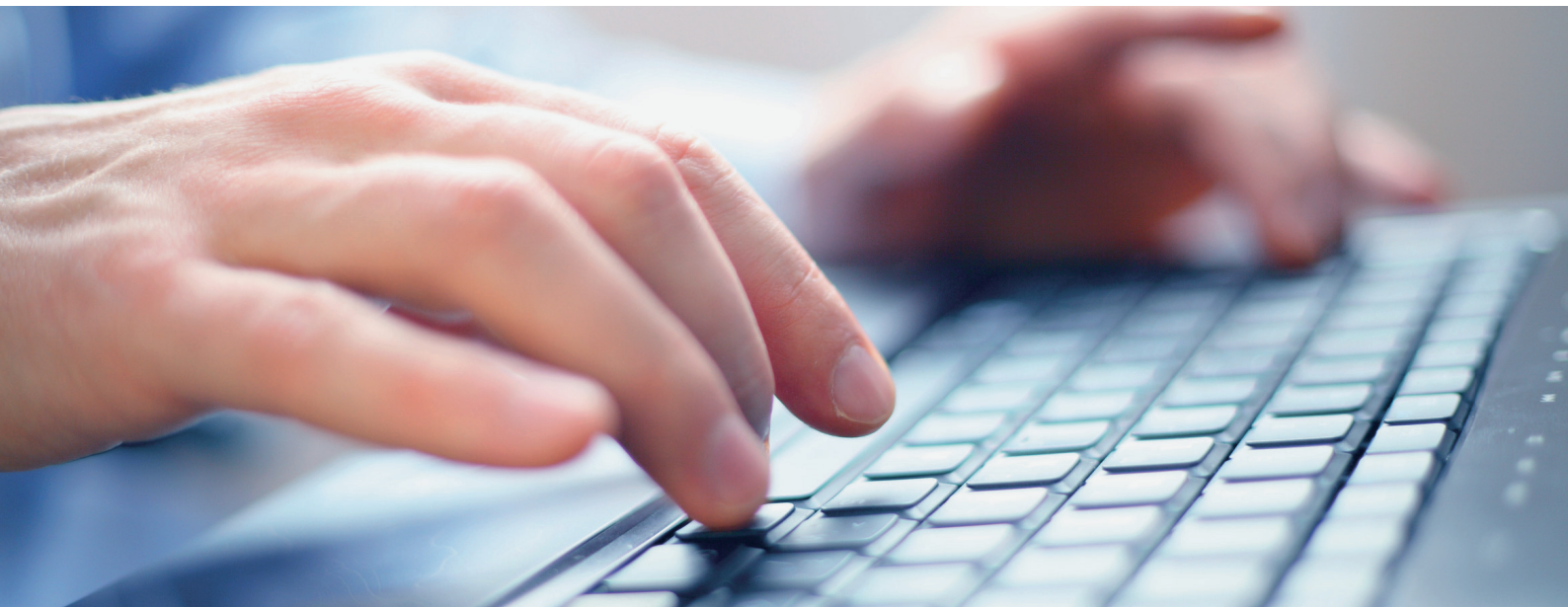
Beweging door perfectie



Die Königsklasse in luchttechniek, regeltechniek en aandrijftechniek

Algemene inkoopvoor- waarden

November 2023



Inhoud

§ 1 Algemeen – toepassing van de algemene inkoopvoorwaarden	3
§ 2 Orders, acceptatie, wijzigingen, geheimhouding	3
§ 3 Prijzen, verzending, verpakking, internationaal transport, internationale handelscontrole	4
§ 4 Export- en douanevoorschriften, leveranciersverklaringen, certificaten van oorsprong	6
§ 5 Naleving van wetten, decreten en regelgeving	7
§ 6 Facturatie en betaling	7
§ 7 Leveringsdata, leveringsvertraging, overmacht	8
§ 8 Aansprakelijkheid voor defecten en garanties, dealerproblemen	8
§ 9 Kwaliteit, productaansprakelijkheid	10
§ 10 Slotbepalingen	11

Algemene inkoopvoorwaarden van ZIEHL-ABEGG Benelux B.V.

een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid en statutaire zetel in het Nederlandse Wenum Wiesel, ingeschreven bij de Kamer van Koophandel onder nummer 08144764

§ 1 Algemeen – toepassing van de algemene inkoopvoorwaarden

1. In deze algemene inkoopvoorwaarden worden de volgende definities gehanteerd:
 - a. ZIEHL-ABEGG Benelux B.V. (hierna ook ZIEHL-ABEGG genoemd): een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid en statutaire zetel in het Nederlandse Wenum Wiesel, ingeschreven bij de Kamer van Koophandel onder nummer 08144764, alsmede haar wettelijke opvolgers onder algemene of bijzondere titel en de andere bedrijven binnen de groep waarvan ZIEHL-ABEGG deel uitmaakt;
 - b. (de) Leverancier: elke natuurlijke persoon, rechtspersoon of partner die partij of betrokken is bij een rechtshandeling of handeling als bedoeld in § 1.2, of tot wie een rechtshandeling of handeling als bedoeld in genoemde clause gericht is, dan wel van wie een verzoek als bedoeld in genoemde clause afkomstig is;
 - c. GTCP: deze algemene inkoopvoorwaarden van ZIEHL-ABEGG;
 - d. goederen: goederen en diensten van welke aard ook, geproduceerd voor, verkocht aan of geleverd aan ZIEHL-ABEGG.
2. (De bepalingen in) deze GTCP zijn van toepassing op alle aanbiedingen, offertes, orders en/of overeenkomsten (gezamenlijk: "Order") die door ZIEHL-ABEGG als koper/klant zijn afgegeven of aangegaan met betrekking tot de levering van goederen of de verrichting van diensten (gezamenlijk: "goederen"). Deze GTCP zijn derhalve ook van toepassing op alle toekomstige Orders, zelfs indien dit in de toekomst niet uitdrukkelijk opnieuw is overeengekomen. Deze GTCP vervangen de algemene (inkoop) voorwaarden van de Leverancier. De toepasselijkheid van de algemene voorwaarden van de Leverancier wordt hierbij door ZIEHL-ABEGG uitdrukkelijk van de hand gewezen.
3. Andere voorwaarden dan die vermeld in de Order of in deze GTCP zijn slechts deel van de betreffende Order indien en voor zover beide partijen deze schriftelijk zijn overeengekomen.

4. Wijzigingen in en aanvullingen op eventuele bepalingen in een Order en/of deze GTCP mogen uitsluitend schriftelijk worden overeengekomen. Afwijkingen van en aanvullingen op deze GTCP gelden alleen voor de respectievelijke Order.
5. In geval van tegenstrijdigheid tussen deze GTCP en bepalingen in de Order die tussen ZIEHL-ABEGG en de Leverancier is afgesloten, prevaleren de bepalingen uit de Order.

§ 2 Orders, acceptatie, wijzigingen, geheimhouding

1. Een Order wordt geacht door de Leverancier, aan wie de Order schriftelijk of per e-mail (digitaal, met of zonder PDF- of XML-bijlage) verzonden is, te zijn aanvaard, tenzij de Leverancier ZIEHL-ABEGG binnen 8 (acht) dagen na de datum waarop de Order is afgegeven of binnen een andere termijn zoals vermeld in de Order, schriftelijk of per e-mail ervan op de hoogte stelt dat hij de Order niet aanvaardt. Orders zijn alleen geldig wanneer deze schriftelijk of per e-mail worden geplaatst.
2. Elke geplaatste Order wordt schriftelijk of per e-mail (digitaal, met of zonder PDF- of XML-bijlage) bevestigd door middel van een orderbevestiging die door de Leverancier wordt uitgegeven, behalve wanneer uitdrukkelijk is overeengekomen dat Orders niet bevestigd hoeven te worden. Indien ZIEHL-ABEGG de bovengenoemde orderbevestiging niet binnen 14 (veertien) dagen na de besteldatum heeft ontvangen, behoudt ZIEHL-ABEGG zich het recht voor om de Order te annuleren zonder dat hieruit verbintenissen harerzijds voortvloeien.
3. Alle offertes die door Leverancier zijn uitgebracht, alsmede alle bijbehorende activiteiten, worden kosteloos voor ZIEHL-ABEGG verricht.
4. ZIEHL-ABEGG heeft het recht om te eisen dat de omvang en/of de kwaliteit van de te leveren goederen worden gewijzigd. ZIEHL-ABEGG heeft ook het recht om wijzigingen aan te brengen in de ontwerpen, tekeningen, modellen, instructies, specificaties en dergelijke met betrekking tot de te leveren goederen. In geval van wijziging van de Order/te leveren goederen dient rekening

te worden gehouden met de gevolgen voor beide partijen, met name voor wat betreft extra of lagere kosten, alsmede de leveringsdata. Indien deze gevolgen voor de prijs- en/of leveringsperiode volgens ZIEHL-ABEGG onredelijk zijn in het licht van de aard en de omvang van de wijziging, heeft ZIEHL-ABEGG het recht om de Order, zonder gerechtelijke tussenkomst, te annuleren of geheel of gedeeltelijk te beëindigen door de Leverancier hiervan schriftelijk in kennis te stellen. Annulering of beëindiging krachtens dit artikel geeft geen van beide partijen recht op schadevergoeding.

5. ZIEHL-ABEGG heeft te allen tijde het recht om een Order geheel of gedeeltelijk te beëindigen en/of te annuleren door de Leverancier een daartoe strekkende schriftelijke kennisgeving te sturen. De Leverancier zal de uitvoering van de Order onmiddellijk na ontvangst van een dergelijke schriftelijke kennisgeving beëindigen. ZIEHL-ABEGG betaalt de Leverancier alle redelijke kosten voor reeds geleverde of verstrekte goederen, evenals voor de door Leverancier aangegane verplichtingen, maar de Leverancier kan onder geen enkele omstandigheid aanspraak maken op schadevergoeding voor winstderving of overheadkosten of andere (gevolg)schade. In geval van vooruitbetaling door ZIEHL-ABEGG betaalt de Leverancier al de betalingen die reeds gedaan zijn desgevraagd direct terug aan ZIEHL-ABEGG.
6. ZIEHL-ABEGG behoudt de eigendomsrechten en het auteursrecht op alle cijfers, tekeningen, berekeningen, ontwerpen, modellen, instructies, inspectieprocedures, enzovoort (gezamenlijk: "knowhow"); deze knowhow maakt deel uit van de Order en mag niet zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van ZIEHL-ABEGG toegankelijk worden gemaakt voor derden. De knowhow wordt uitsluitend door de Leverancier gebruikt voor de uitvoering van de Order; na uitvoering van de Order wordt deze automatisch aan ZIEHL-ABEGG geretourneerd. Waar dergelijke knowhow en informatie niet of niet langer vereist is voor de uitvoering van de Order, retourneert de Leverancier deze onmiddellijk aan ZIEHL-ABEGG, samen met alle kopieën ervan, of indien een dergelijke retournering redelijkerwijs niet mogelijk is, zal de Leverancier de informatie en alle kopieën ervan vernietigen. De knowhow wordt geheim gehouden voor derden. Elk recht op behoud van dergelijke knowhow is in alle gevallen uitgesloten.
7. De Leverancier mag de Order of enige knowhow dan wel andere informatie waarvan de Leverancier op de hoogte raakt bij de uitvoering van de Order niet bekend maken aan derden (inclusief toeleveranciers en onderaannemers) en deze knowhow en informatie niet voor zichzelf of voor derden gebruiken zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van ZIEHL-ABEGG. In geval van toestemming wordt een overeenkomstige verplichting schriftelijk

opgelegd aan eventuele toeleveranciers en onderaannemers. Indien de Leverancier vaststelt dat (een deel van de) knowhow verkregen is door een onbevoegde derde of dat een vertrouwelijk document zoekgeraakt is, zal hij ZIEHL-ABEGG hiervan onmiddellijk schriftelijk in kennis stellen.

8. De Leverancier zal in brochures, publicaties of advertenties niet naar (een Order van) ZIEHL-ABEGG verwijzen, zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van ZIEHL-ABEGG.

§ 3 Prijzen, verzending, verpakking, internationaal transport, internationale handelscontrole

1. De prijzen vermeld in de Order zijn vaste prijzen in euro en omvatten alle belastingen en heffingen en andere kosten die nodig zijn om te voldoen aan de verplichtingen van de Leverancier, tenzij anderszins is overeengekomen in de Order. Bijkomende kosten die niet vooraf met ZIEHL-ABEGG zijn overeengekomen, komen niet in aanmerking voor vergoeding. Wanneer de prijzen niet in de Order zijn vermeld, worden deze vermeld in de orderbevestiging. In dit geval komt het contract pas tot stand wanneer ZIEHL-ABEGG voorafgaand schriftelijk met de prijzen heeft ingestemd.
2. Voornoemde prijzen dienen de kosten voor verpakking en transport naar het door ZIEHL-ABEGG gespecificeerde adres of de plaats van gebruik, alsmede de kosten voor de douaneformaliteiten, te omvatten. De levering zal franco inclusief rechten (DDP) worden uitgevoerd, overeenkomstig de Incoterms 2010, zoals gepubliceerd door de Internationale Kamer van Koophandel (ICC), onverminderd de bepalingen van deze GTCP. Dit betekent dat de Leverancier voor eigen rekening en risico zorg draagt voor het transport van de goederen naar de door ZIEHL-ABEGG aangegeven bestemming, alsmede de invoerrechten en heffingen betaalt en de desbetreffende formaliteiten afhandelt. De Leverancier dient de goederen als bestemd voor ZIEHL-ABEGG te markeren en veilig op te slaan en te verzekeren tot het moment van aflevering aan ZIEHL-ABEGG. De Leverancier zal de goederen niet aan derden verstrekken of vertonen, noch derden toegang geven tot de goederen, behalve na voorafgaande schriftelijke toestemming van ZIEHL-ABEGG.
3. De Leverancier zal de goederen voorzien van een leveringsbon zoals vermeld in § 3.4. Het ordernummer van ZIEHL-ABEGG wordt vermeld op berichten van verzending, vrachtbrieven, facturen en alle correspondentie met ZIEHL-ABEGG. De levering van goederen omvat ook de levering van eventuele toebehoren, certificaten, (lucht) vrachtbrieven, verzendnota's, paklijsten, inspectiegegevens, tekeningen, instructieboeken, handleidingen,



gebruiksaanwijzingen, reserveonderdelenlijst, onderhoudsinstructies, documentatie, kwaliteits- en garantiecertificaten en andere documenten zoals voorgeschreven door de wetgeving en/of door ZIEHL-ABEGG. De in de vorige zin genoemde documenten worden opgesteld in het Nederlands of Engels, of gaan vergezeld van een vertaling in een van deze talen.

4. De Leverancier zal de goederen voorzien van een leveringsbon met vermelding van het totaal van de afleverhoeveelheid en alle gegevens die in de Order zijn vermeld, met name ordernummer, de artikelnummers, hoeveelheden, beschrijvingen en de juiste afleverlocatie. De goederenlevering dient als volgt gelabeld te worden:
(i) totale aantal verpakkingseenheden per leveringsbon;
(ii) genummerde specificatie per afzonderlijk type verpakkingseenheid (bijvoorbeeld pallet, verwijderbare behuizing, container, grote doos, enz.). (iii) De volledige/ gedeeltelijke hoeveelheid daarin (per zak, rol, pakket, enz.) dient gelabeld te worden met de hoeveelheid en het nummer volgens de specificatie als bedoeld onder (ii). In het geval van internationaal transport dient de leveringsbon ook de relevante goederencode(s) te bevatten.
5. ZIEHL-ABEGG heeft het recht om de ontvangst van goederen niet te bevestigen en/of te weigeren indien de voorschriften en bepalingen van deze paragraaf niet zijn nageleefd. In dat geval worden de goederen als niet geleverd beschouwd.
6. Leveringshoeveelheden van goederen – en het tijdstip van aflevering – vormen de essentie van de Order. ZIEHL-ABEGG is alleen verplicht om (de aflevering van) hoeveelheden of stukaantallen te accepteren die door ZIEHL-ABEGG ten behoeve van een bepaald tijdstip van aflevering zijn besteld. Leveringen die de opgegeven hoeveelheid en/of het tijdstip van aflevering overschrijden of niet halen, worden alleen aanvaard indien dit voorafgaand met ZIEHL-ABEGG schriftelijk is overeengekomen. ZIEHL-ABEGG is bevoegd om niet-overeengekomen leveringen of gedeeltelijke leveringen van goederen te retourneren voor rekening en risico van de Leverancier. Bij levering van hoeveelheden die afwijken van de overeengekomen hoeveelheden kan ZIEHL-ABEGG het te veel geleverde deel weigeren (en indien minder werd geleverd dan afgesproken, de volledige levering weigeren) en retourneren voor rekening en risico van de Leverancier. Voor zover er certificaten van materiaaltests of andere documenten onderdeel uitmaken van de leveringsomvang/de Order, vormen deze een essentieel onderdeel van de levering en dienen deze uiterlijk met de factuur aan ZIEHL-ABEGG te worden toegezonden.
7. De eigendom van de door ZIEHL-ABEGG aangekochte goederen wordt aan ZIEHL-ABEGG overgedragen zodra de goederen voor transport zijn geladen. De verzending vindt plaats voor risico van de Leverancier. De Leverancier zorgt ervoor dat de goederen op een juiste wijze verpakt en beveiligd zijn en zodanig verzonden worden dat deze bij levering in goede staat aankomen en veilig gelost kunnen worden. Verpakkingsmaterialen mogen alleen gebruikt worden voor zover zij nodig zijn om dit doel te bereiken. De Leverancier mag alleen gebruikmaken van milieuvriendelijke verpakkings- en vulmaterialen die gerecycled kunnen worden. De Leverancier is verantwoordelijk voor de naleving van nationale, internationale en/of supranationale bepalingen met betrekking tot verpakking, veiligheid en verzending door Leverancier en door vervoerders die door of namens de Leverancier zijn ingeschakeld. Het risico op eventuele verslechtering, inclusief verlies van de goederen blijft, tot de aflevering bij het door ZIEHL-ABEGG gewenste adres of kantoor, bij de Leverancier.
8. Wanneer ZIEHL-ABEGG afzonderlijk gefactureerd wordt voor de verpakking, is ZIEHL-ABEGG gerechtigd om de verpakking terug te sturen tegen terugbetaling van de betaalde vergoeding. De genoemde verpakking wordt voor rekening en risico van de Leverancier teruggestuurd naar een door de Leverancier opgegeven bestemming. Gehuurde verpakkingen dienen door de Leverancier als zodanig gemarkeerd te worden. Retourzendingen van gehuurde verpakkingen worden gedaan naar een door de Leverancier aangegeven bestemming, voor rekening en risico van de Leverancier.
9. Wanneer goederen buiten de internationale grenzen worden vervoerd, is de Leverancier verplicht de douanefactuur te verstrekken die bij aflevering noodzakelijk is voor inkleding. De factuur dient opgesteld te worden in het Engels of in de taal van het land van bestemming en moet – naast de informatie uit § 3.4 – ook de volgende gegevens bevatten: (i) naam en telefoonnummers van de contactpersonen van ZIEHL-ABEGG en van de Leverancier; (ii) het Ordernummer van ZIEHL-ABEGG, (iii) de factuurartikelen van de Order, (iv) vrijgavecode (bij raamovereenkomsten), (v) individuele componentnummers, (vi) gedetailleerde omschrijving van de goederen van ZIEHL-ABEGG; (vii) aankoopprijs per item vermeld in de valuta die van toepassing is op de Order; (viii) hoeveelheid; (ix) Incoterms 2010 en aangewezen locatie, evenals het land van herkomst en het douanetariefnummer van de goederen. Bovendien dienen (x) alle goederen die door ZIEHL-ABEGG aan de Leverancier worden geleverd voor de productie van de goederen die niet in de aankoopprijs zijn opgenomen, afzonderlijk op de factuur te worden vermeld (bijv. verzonden materialen, gereedschappen, enz.). Elke factuur dient ook (xi) het betreffende ordernummer of andere verwijzingen naar consignatiegoederen te bevatten en moet alle kortingen op de basisprijs vermelden die bij de vaststelling van de factuurwaarde zijn inbegrepen.

10. Wanneer tussen het land van bestemming waar de goederen geleverd moeten worden en het land waar de Leverancier gevestigd is afspraken bestaan met betrekking tot de (voorkeurs)behandeling op het gebied van handels- of douanerechten ("handelsovereenkomst"), is de Leverancier verplicht samen te werken met ZIEHL-ABEGG om de geschiktheid van goederen van ZIEHL-ABEGG voor een zodanige voorkeursbehandeling te onderzoeken en ZIEHL-ABEGG te voorzien van de nodige documentatie (zoals het EUR1-certificaat, het preferentiële certificaat van oorsprong, het FAD, het NAFTA-certificaat van oorsprong of andere certificaten van oorsprong) in overeenstemming met het desbetreffende (voorkeurs) douanebehandelingsprogramma (bijvoorbeeld de EER-, Lomé-overeenkomst, EU/mediterrane partnerschappen, SAP, de vrijhandelsovereenkomst tussen de EU en Mexico, NAFTA, enz.). Dit om de goederen belastingvrij of met voorkeursbehandeling toe te laten tot het land van bestemming. Ook indien er een handelsovereenkomst of een (voorkeurs-) douanebehandelings-programma bestaat dat van toepassing is op het toepassingsgebied van de Order en dit volgens ZIEHL-ABEGG op eender welk moment van de uitvoering beoordeeld wordt als een voordeel voor ZIEHL-ABEGG, is de Leverancier verplicht ZIEHL-ABEGG te ondersteunen in haar pogingen om dergelijke voordelen te realiseren, met inbegrip van eventuele compensatietransacties die voortvloeien uit de Order of een verrekening, en zal de Leverancier bewerkstelligen dat dergelijke voordelen en zo'n preferentiële behandeling uitsluitend aan ZIEHL-ABEGG toekomen. De Leverancier zal ZIEHL-ABEGG vrijwaren voor eventuele kosten, boetes of (contractuele) sancties die voortvloeien uit de onjuiste documentatie van de Leverancier of het feit dat de Leverancier niet tijdig heeft meegewerkt. De Leverancier is verplicht ZIEHL-ABEGG onmiddellijk in kennis te stellen van eventuele fouten in de documentatie die bij hem bekend zijn.
11. Wanneer de ICS (Import Control System-)douaneprocedure van kracht is, wordt deze nageleefd door de Leverancier, die de gegevens die nodig zijn voor de douane-inklaring tijdig aan de douane ter beschikking zal stellen in de vorm van de voorgeschreven aangifte bij binnenkomst (ENS).
2. De Leverancier verklaart en garandeert dat hij voldoet en zal blijven voldoen aan de vereisten van alle toepasselijke wet- en regelgeving, voorschriften en vereisten gerelateerd aan import- en, export(controle), zoals van tijd tot tijd gewijzigd kunnen worden, met inbegrip van, maar zonder beperkt te zijn tot, die van de Verenigde Staten, de Europese Unie en de rechtsgebieden waarin de Leverancier en ZIEHL-ABEGG zijn gevestigd of waaruit goederen kunnen worden geleverd. Dergelijke vereisten omvatten, maar zijn niet beperkt tot, de verkrijging van alle vereiste autorisaties of vergunningen voor het exporteren of herexporteren van de door ZIEHL-ABEGG bestelde goederen. Zonder de algemeenheid van het voorgaande te beperken, verklaart en garandeert de Leverancier hierbij dat hij momenteel niet is uitgesloten van of hem anderszins geen verbod of beperking is opgelegd voor het exporteren, herexporteren, ontvangen, inkopen, verwerken of anderszins verkrijgen van de bestelde goederen en dat dit ook nooit het geval is geweest. De Leverancier gaat ermee akkoord om ZIEHL-ABEGG schadeloos te stellen en te vrijwaren voor eventuele kosten, sancties of andere verliezen die zijn veroorzaakt door of verband houden met eventuele schending of inbreuk op de garanties die in deze bepaling zijn opgenomen.
3. De Leverancier is verplicht ZIEHL-ABEGG in kennis te stellen van enige goedkeuringsplicht voor de (her)export van zijn goederen overeenkomstig de Nederlandse, Europese of Amerikaanse export- en douanevoorschriften, alsmede de export- en douanevoorschriften van het land van herkomst van zijn goederen in zijn zakelijke documenten.
4. Een essentieel onderdeel van de overeenkomst(en) tussen partijen is de verplichting om langlopende leveranciersverklaringen te verstrekken voor goederen met een preferentiële oorsprong overeenkomstig de op het tijdstip van aflevering geldende Verordening van de Raad (EG). De Leverancier is verplicht om binnen de context van de toepasselijke Verordening van de Raad (EG) voor rekening van de Leverancier verklaringen en informatie te verstrekken die vereist zijn, controles van de douaneautoriteiten toe te laten en de vereiste officiële bevestigingen te verkrijgen. De Leverancier zal ZIEHL-ABEGG ondertekend bewijs van oorsprong (bijvoorbeeld certificaten van oorsprong, leveranciersverklaringen overeenkomstig de toepasselijke Verordening van de Raad) met alle vereiste informatie verstrekken. De Leverancier zal de volledige douaneregistratie voor de goederen inclusief alle formaliteiten verzorgen. Naast goederen die door de douane zijn vrijgegeven, levert de Leverancier ZIEHL-ABEGG desgevraagd ook de bijbehorende documenten en certificaten. Indien de langlopende leveranciersverklaringen onvoldoende informatief of onjuist blijken te zijn, is de Leverancier verplicht ZIEHL-ABEGG desgevraagd te voorzien van foutloze, volledige en door de klant bevestigde informatiebladen over de oorsprong van de goederen.

§ 4 Export- en douanevoorschriften, leveranciersverklaringen, certificaten van oorsprong

1. De Leverancier is verplicht vóór de aanvaarding van de Order te onderzoeken of de af te leveren goederen, verwerkt of anderszins, kunnen worden geëxporteerd naar de door ZIEHL-ABEGG aangegeven eindbestemming en is verantwoordelijk voor de verkrijging van alle vereiste exportvergunningen.



5. De Leverancier is verantwoordelijk voor het tijdig en voor eigen rekening verkrijgen van alle benodigde exportvergunningen, autorisaties, goedkeuringen en inklaringen die nodig zijn voor de aflevering teneinde ervoor te zorgen dat alle afgeleverde goederen door ZIEHL-ABEGG in overeenstemming met de Order kunnen worden gebruikt en dat alle afleveringen op tijd kunnen worden afgerond.

§ 5 Naleving van wetten, decreten en regelgeving

1. De Leverancier garandeert dat goederen die op grond van een Order (zullen) worden geleverd of geproduceerd, geleverd of geproduceerd zijn in overeenstemming met, en dat de Leverancier zal voldoen aan, alle toepasselijke wetten, decreten, regels, (wettelijke) voorschriften, verordeningen en verdragen, met inbegrip van, maar niet beperkt tot regelgeving die betrekking heeft op gelijke kansen op werk, (minimum)loon, arbeidsuren en -voorwaarden, discriminatie, gezondheid en veiligheid op het werk, veiligheid van motorvoertuigen, milieuzaken, mededinging en bestrijding van omkoping. De Leverancier is verplicht zich te houden aan wettelijke bepalingen en/of voorschriften betreffende de behandeling van werknemers, bescherming van het milieu en gezondheid en veiligheid op het werk en is verplicht om de negatieve effecten van zijn activiteiten op mens en milieu te beperken.
2. Desgevraagd zal de Leverancier een schriftelijke verklaring afleggen met betrekking tot hetgeen in § 5.1 is bepaald. De Leverancier zal ZIEHL-ABEGG schadeloos stellen en vrijwaren voor verlies, kosten, schade of aansprakelijkheid (inclusief advocaatkosten en andere kosten van verdediging) die voortvloeien uit of verband houden met de overtreding van deze paragraaf door de Leverancier.
3. Goederen die op grond van een Order worden geleverd, mogen geen mineralen bevatten die direct of indirect een gewapende groep financieren die bekend staat als schender van mensenrechten, met inbegrip van, maar niet beperkt tot mineralen die zijn gedefinieerd als conflictmineralen in de regels op grond van artikel 13 (p) van de Amerikaanse Securities Exchange Act van 1934 (Dodd-Frank Act).
4. In het geval de Leverancier enigerlei wet schendt, behoudt ZIEHL-ABEGG zich het recht voor om alle Orders met onmiddellijke ingang te annuleren.
5. De Leverancier wordt verzocht om het geven van geschenken aan medewerkers van ZIEHL-ABEGG te vermijden. Conventionele cadeaus of uitnodigingen van geringe waarde vormen een uitzondering op deze regel. Dit geldt niet alleen voor transacties tussen de Leverancier en ZIEHL-ABEGG, maar ook voor andere zakelijke

partners (eigen leveringsketen, tussenpersonen, medewerkers, concurrenten en de overheid).

6. De geldigheid van de Business Partner Gedragscode (BPCoC) en de verplichting om de daarin geregelde specifieke verplichtingen die daarin zijn geregeld, worden uitdrukkelijk op een aanvullende wijze. De BPCoC vindt u in de ZIEHL-ABEGG op www.ziehl-abegg.com/nl/service. De leverancier ondersteunt ZIEHL-ABEGG bij de uitvoering van wettelijk voorgeschreven due diligence-processen door actieve en waarheidsgetrouwe deelname en betrokkenheid. In het bijzonder met betrekking tot de mensenrechten en het milieu verwachtingen van ZIEHL-ABEGG in de BPCoC, geldt het volgende - tegen de achtergrond van de implementatie van de verplichtingen van ZIEHL-ABEGG onder de Duitse wet op Corporate Due Diligence in Supply Chains:

- ZIEHL-ABEGG heeft het recht om verdere informatie op te vragen van geval tot geval met betrekking tot de naleving van de wet en de in de BPCoC opgesomde vereisten en om de naleving te verifiëren - maximaal één keer per kalenderjaar, tenzij er een gegronde reden is voor verificatie - na na voorafgaande kennisgeving en binnen normale kantooruren bij de leverancier zelf of door externe deskundigen in in overeenstemming met de respectieve toepasselijke wettelijke bepalingen ter plaatse. Bij elke controle worden de gerechtvaardigde vertrouwelijkheidsbelangen van de leverancier in acht worden genomen rekening worden gehouden en mogen bedrijfsprocessen voor zover mogelijk.
- De leverancier is verplicht om de naleving van de in de ZIEHL-ABEGG principes en verplichtingen die in de ZIEHL-ABEGG BPCoC door middel van overeenkomstige contractuele overeenkomstige contractuele verplichtingen tegenover zijn directe leveranciers en om leveranciers te verplichten de verplichting tot naleving van de principes in de toeleveringsketen die relevant zijn voor ZIEHL-ABEGG aan hun directe leveranciers door te geven.
- De leverancier moet geschikte nalevingsgerichte trainingsmaatregelen ontwerpen en implementeren en medewerkers van zijn bedrijf een niveau van kennis en begrip van de in ZIEHL-ABEGG principes die geregeld zijn in de ZIEHL-ABEGG BPCoC en de toepasselijke wetten.

- Als de leverancier de principes en verplichtingen in de BPCoC in aanzienlijke mate schendt, heeft ZIEHL-ABEGG het recht om - ongeacht eventuele andere contractuele rechtsmiddelen - om de zakelijke relatie met de leverancier door buitengewone opzegging in overeenstemming met de wettelijke bepalingen die van toepassing zijn op de contractuele relatie (in het bijzonder termijnen en waarschuwingen). Het is ter beoordeling van ZIEHL-ABEGG om af te zien van opzegging en om de leverancier op te dragen onmiddellijk een concept op te stellen en uit te voeren om de overtreding te beëindigen of tot een minimum te beperken en toekomstige overtredingen te voorkomen. Tijdens de periode van implementatie van het concept, staat het ZIEHL-ABEGG vrij om de zakenrelatie tijdelijk op te schorten.
- 5. Indien ZIEHL-ABEGG een factuur of een item op een factuur betwist of indien de factuur onjuist is opgesteld of onjuist is ingediend, heeft ZIEHL-ABEGG het recht om het betwiste bedrag niet te betalen. ZIEHL-ABEGG stelt de Leverancier zo snel mogelijk in kennis van haar redenen om de factuur te betwisten en de partijen zullen zo spoedig mogelijk een dergelijk geschil proberen op te lossen.
- 6. Betaling houdt niet in dat de goederen in kwestie worden geaccepteerd. Als ZIEHL-ABEGG een gebrek in de goederen opmerkt, is ZIEHL-ABEGG gemachtigd de betaling op te schorten. ZIEHL-ABEGG kan bedragen die de Leverancier aan ZIEHL-ABEGG verschuldigd is, aftrekken van enig te betalen bedrag.
- 7. Indien ZIEHL-ABEGG een betalingstermijn overschrijdt en/of weigert te betalen wegens een tekortkoming zoals bedoeld in § 6.4 en/of de juistheid van de factuur en/of het factuurbedrag betwist, geeft dit de Leverancier niet het recht om zijn werkzaamheden op te schorten of te beëindigen dan wel om de Order te beëindigen.
- 8. Betaling door ZIEHL-ABEGG vormt op geen enkele wijze een afstanddoening van een recht of vordering in en ontheft de Leverancier van geen enkele verplichting, garantie en/of aansprakelijkheid.

§ 6 Facturatie en betaling

1. Facturatie door de Leverancier vindt plaats na de aflevering van de goederen, tenzij anderszins is overeengekomen in de Order. Facturen (digitaal, met of zonder PDF- of XML-bijlage) worden verzonden naar het volgende e-mailadres: e-invoicing@ziehl-abegg.nl. Verder zal de Leverancier, met betrekking tot de facturatie, handelen naar de instructies van ZIEHL-ABEGG. De facturen van de Leverancier zullen ook alle door de wet vereiste informatie bevatten. Daarnaast behoeft ZIEHL-ABEGG alleen facturen te accepteren waarbij – zoals aangegeven in de Order – het hierin aangegeven ordernummer, evenals eventuele andere vereiste informatie is vermeld.
2. Facturen die niet in de in § 6.1 voorgeschreven vorm zijn ingediend, worden niet opeisbaar en worden slechts geacht te zijn ontvangen zodra deze in de juiste vorm zijn ingediend. ZIEHL-ABEGG behoudt zich het recht voor om in geval van vroegtijdige levering pas over te gaan tot betaling op de vervaldag die daarvoor afgesproken is.
3. Facturatie vindt altijd achteraf plaats. De nettobetaling vindt plaats binnen 60 (zestig) dagen na ontvangst van een correcte factuur. Bij betaling binnen 14 (veertien) dagen wordt door de Leverancier een korting van 3% (drie procent) over de overeengekomen prijs toegekend, tenzij in de Order anderszins is overeengekomen.
4. Indien ZIEHL-ABEGG een tekortkoming bij de geleverde goederen vaststelt (bijvoorbeeld met betrekking tot het tijdstip van aflevering, de hoeveelheid, de staat en/of geschiktheid van de afgeleverde goederen), heeft ZIEHL-ABEGG het recht om betaling te weigeren of om haar betalingsverplichtingen op te schorten ten aanzien van (het deel van) de levering die (niet) heeft plaatsgevonden en waarover klachten gemeld zijn.

§ 7 Leveringsdata, leveringsvertraging, overmacht

1. De Leverancier dient strikt te voldoen aan de overeengekomen leveringsperiode en leveringsschema's. In geval van overschrijding van de leveringstermijn is de Leverancier zonder voorafgaande kennisgeving automatisch in verzuim. ZIEHL-ABEGG behoudt zich in alle gevallen het recht voor om de overeenkomst/Order onverwijld geheel of gedeeltelijk te herroepen, zonder dat hiervoor een ingebrekestelling of gerechtelijke tussenkomst nodig is, en onverminderd haar overige wettelijke rechten, en dit alles zonder dat ZIEHL-ABEGG hiervoor een schadevergoeding hoeft te betalen.
2. De Leverancier is verplicht ZIEHL-ABEGG binnen 24 uur schriftelijk in kennis te stellen indien er zich omstandigheden voordoen of hij op de hoogte wordt gebracht van omstandigheden waardoor hij zich niet aan de overeengekomen leveringsdatum kan houden; tegelijkertijd dient hij de waarschijnlijke duur van de vertraging op te geven. De Leverancier is verplicht om al het mogelijke te doen om een eventuele vertraging in te lopen. Eventuele extra kosten voor maatregelen om vertragingen in te lopen en eventuele schade of verliezen voor ZIEHL-ABEGG te compenseren, komen voor rekening van de Leverancier.
3. ZIEHL-ABEGG kan de Leverancier in geval van vertraging



naar eigen goeddunken per werkdag van vertraging een vertragsboete opleggen van 0,2% van de totale nettowaarde van de Order tot maximaal 8% (acht procent) van de totale nettowaarde van de Order, onverminderd het recht van ZIEHL-ABEGG om de Order nadat er 8 (acht) kalenderweken zijn verstreken geheel of gedeeltelijk te beëindigen door middel van een schriftelijke verklaring en onverminderd het recht op schadevergoeding van ZIEHL-ABEGG, in aanvulling op de boete (die door de Leverancier verschuldigd blijft), voor de volledige schade of het volledige verlies dat ZIEHL-ABEGG heeft geleden en/of zal lijden als gevolg van de vertraging.

4. De Leverancier is alleen gerechtigd een vordering in te dienen wegens het uitblijven van door ZIEHL-ABEGG noodzakelijk te nemen maatregelen of andere verplichtingen indien hij ZIEHL-ABEGG hieraan schriftelijk heeft herinnerd en ZIEHL-ABEGG deze verplichtingen niet binnen een redelijke coulancetermijn is nagekomen.
5. Indien ZIEHL-ABEGG de Leverancier verzoekt de levering uit te stellen, zal de Leverancier de goederen verzekeren en op een veilige plaats opslaan en op gepaste wijze en zodanig verpakken dat deze geïdentificeerd kunnen worden als bestemd voor ZIEHL-ABEGG. In dat geval zal ZIEHL-ABEGG hiervoor een redelijke vergoeding met de Leverancier overeenkomen.
6. Indien de Leverancier zijn verplichtingen uit hoofde van de Order niet kan vervullen wegens overmacht, is de bepaling van artikel 6:75 van het Nederlandse Burgerlijk Wetboek van toepassing. In geval van overmacht dient de Leverancier ZIEHL-ABEGG binnen 24 (vierentwintig) uur schriftelijk in kennis te stellen van de redenen hiervoor. Daarnaast dient de Leverancier alle mogelijke inspanningen te leveren om de belemmering te verhelpen en eventuele schade of verliezen te beperken.
7. In geval van overmacht zoals bedoeld in § 7.6 worden de verplichtingen van beide partijen opgeschort voor de duur van deze situatie, met uitzondering van eventuele verplichtingen die nog voldaan kunnen worden. In zulke situaties is ZIEHL-ABEGG alleen verplicht te betalen voor de verplichtingen uit de Overeenkomst waaraan daadwerkelijk is voldaan.
8. Als de overmacht onredelijk lang zal duren bezien in het licht van de verplichtingen van ZIEHL-ABEGG tegenover haar eigen klantenkring, is ZIEHL-ABEGG gerechtigd de Order te beëindigen. In geval van vooruitbetaling door ZIEHL-ABEGG betaalt de Leverancier al de betalingen die reeds gedaan zijn desgevraagd direct terug aan ZIEHL-ABEGG, zonder dat de Leverancier een beroep toekomt op opschorting of verrekening.

§ 8 Aansprakelijkheid voor defecten en garanties, dealerproblemen

1. De Leverancier garandeert dat:
 - a. de (te leveren) goederen (i) nieuw, van goede kwaliteit en vrij van gebreken zijn, (ii) volledig in overeenstemming zijn met de eisen, specificaties, voorwaarden, tekeningen, monsters, operationele eisen en/of andere informatie die door ZIEHL-ABEGG zijn verstrekt, (iii) vrij zijn van tekortkomingen, (iv) compleet en geschikt zijn voor het bedrijfsdoel en het gebruik dat wordt vermeld in de door ZIEHL-ABEGG verstrekte informatie en (v) geen inbreuk maken op intellectuele-eigendomsrechten van derden, dit ook met betrekking tot voornoemd bedrijfsdoel en gebruik, en dat de Leverancier de intellectuele-eigendomsrechten bezit of voldoende rechten heeft om de goederen vrij van verplichtingen ten opzichte van derden over te dragen;
 - b. met betrekking tot de (te leveren) goederen is voldaan aan de wettelijke en publiekrechtelijke bepalingen van het land van bestemming en dat alle door de overheidsinstanties benodigde goedkeuringsdocumenten zijn verkregen en aan ZIEHL-ABEGG verstrekt zullen worden, dat de goederen aan de veiligheidseisen en kwaliteitsnormen voldoen die doorgaans in de betreffende sector worden gehandhaafd en dat de goederen worden geleverd met de goedkeuringen en certificaten voor gebruik en dat zij, voor zover nodig voor de gezondheid en veiligheid van personen of goederen, de nodige en duidelijke bedieningsinstructies, veiligheidsinstructies en waarschuwingen bevatten;
 - c. alle transacties in het kader van de leveringsrelaties altijd voldoen aan de eisen van de respectievelijk geldende wetten en richtlijnen inzake exportcontrole. De Leverancier is verplicht om zich te houden aan de vereisten van de respectievelijk geldende wetten en richtlijnen inzake exportcontrole, ook na annulering, indien de verplichtingen in het kader van de zakelijke relaties op een andere manier vervuld of geannuleerd worden.
2. De Leverancier is aansprakelijk voor en vrijwaart ZIEHL-ABEGG tegen alle aanspraken van derden in verband met handelingen door of nalatigheden van de Leverancier en/of door de Leverancier gecontracteerde derden bij de uitvoering van de Order dan wel niet-nakoming van verplichtingen tegenover ZIEHL-ABEGG (met inbegrip van de garanties die hierboven onder (a), (b) en (c), § 4.1-4.4 en § 5.1-5.3 zijn vermeld), en met betrekking tot een inbreuk of vermeende inbreuk op intellectuele-eigendomsrechten van derden ten opzichte van de goederen of hun gebruik. Voor de toepassing van dit artikel worden het personeel en medewerkers van ZIEHL-ABEGG beschouwd als een derde partij.

3. De garanties als bedoeld in § 8.1, § 4.1-4.4 en § 5.1-5.3 zijn geldig voor de termijn die in de Order is vastgelegd, of bij afwezigheid daarvan, gedurende een periode van vijf jaar na levering. De garantieperiode wordt verlengd met een periode die gelijk is aan de periode waarin de goederen vanwege een fout niet, of niet volledig, gebruikt konden worden. Nieuwe garantieperioden die gelijkwaardig zijn aan die die hierboven in de eerste zin worden genoemd, zijn van toepassing op goederen die als vervanging zijn geleverd, alsmede op vervangen of gerepareerde onderdelen van deze goederen, inclusief die onderdelen van de goederen die beïnvloed kunnen worden door de vervangen of gerepareerde onderdelen. Als goederen deel uitmaken van een groter object, bijvoorbeeld van een technische installatie, begint de garantieperiode na voltooiing van het grotere object.
4. De Leverancier garandeert dat hij garanties van derden volledig overneemt, in ieder geval voor de duur van zijn eigen garanties.
5. Als er een fout optreedt tijdens de garantieperiode zoals bedoeld in § 8.3, dan is ZIEHL-ABEGG naar eigen goeddunken gerechtigd:
 - a. te eisen dat de Leverancier op het eerste verzoek van ZIEHL-ABEGG de goederen voor rekening en risico van de Leverancier ophaalt, in welk geval ZIEHL-ABEGG onmiddellijk de terugbetaling ontvangt van de voor deze goederen gedane betalingen; dan wel
 - b. te eisen dat de Leverancier op het eerste verzoek van ZIEHL-ABEGG voor eigen rekening en risico alle fouten die tijdens de garantieperiode ontstaan, repareert en/of de goederen of defecte onderdelen daarvan vervangt, beide onverminderd het recht van ZIEHL-ABEGG op schadevergoeding voor (verdere) schade die door ZIEHL-ABEGG en/of derden wordt geleden. Indien de Leverancier van mening is dat ZIEHL-ABEGG geen aanspraak kan maken op de garantiebepalingen zoals bedoeld in deze paragraaf, ligt de bewijslast bij de Leverancier.
6. De Leverancier draagt de kosten en risico's voor de retournering van defecte artikelen, evenals de kosten die door ZIEHL-ABEGG gemaakt zijn als gevolg van hun gebrekkigheid (met name de kosten van verwerking, transport, infrastructuur, arbeid, personeel en materialen).
7. Indien de Leverancier bedenkingen heeft over het type uitvoering dat door ZIEHL-ABEGG wordt vereist, zal hij ZIEHL-ABEGG hiervan onmiddellijk schriftelijk in kennis stellen.
8. De Leverancier verplicht zich ertoe om binnen zijn financiële en technische middelen te kiezen voor milieuvriendelijke producten en procedures ten behoeve van zijn leveringen/prestaties, hetgeen ook geldt voor leveringen of aanvullende diensten die door derden worden verzorgd. De Leverancier is aansprakelijk voor de milieuvriendelijkheid van de geleverde producten en verpakkingsmaterialen en voor alle gevolgschade die voortvloeit uit het niet nakomen van zijn (wettelijke) verplichtingen terzake het verwijderen/verwerken van afval. De Leverancier dient op verzoek van ZIEHL-ABEGG een certificaat van inspectie af te geven voor de geleverde goederen.
9. ZIEHL-ABEGG heeft te allen tijde het recht (maar niet de verplichting) om (vóór de aflevering) de leveringen op de plaats van fabricage of op de overeengekomen plaats van aflevering te (laten) inspecteren en/of te (laten) controleren, teneinde te bepalen of het gedeelte/resultaat van de leveringen voldoet aan de overeengekomen afspraken. ZIEHL-ABEGG dient de Leverancier zo snel mogelijk op de hoogte te brengen als ZIEHL-ABEGG van dit recht gebruik wenst te maken.
10. Indien ZIEHL-ABEGG op grond van de (tussentijdse) controle en/of inspectie constateert dat de levering (of een gedeelte daarvan) waarop de (tussentijdse) controle en/of de inspectie uitgevoerd is, niet in overeenstemming is met hetgeen is overeengekomen, dan heeft ZIEHL-ABEGG – in aanvulling op enig recht dat voortvloeit uit de garantieverplichtingen van de Leverancier of uit de wet – het recht om naar eigen goeddunken:
 - a. de betreffende goederen te weigeren en op kosten van de Leverancier terug te sturen. In dit geval heeft ZIEHL-ABEGG recht op vervanging of een nieuwe levering en dit zonder verdere kosten en binnen een levertijd die nader zal worden afgesproken. Indien de goederen vervangen of opnieuw geleverd zijn, kan er een herhaalde (tussentijdse) controle en/of inspectie plaatsvinden;
 - b. de afgewezen goederen tegen een redelijke vermindering van de aankoop prijs te houden en te gebruiken, waarmee de Leverancier verplicht akkoord dient te gaan;
 - c. in geval van een dringende aangelegenheid, de afgewezen goederen zelf te repareren of door een derde partij te laten repareren dan wel de goederen op kosten van de Leverancier van een derde partij te kopen, indien mogelijk na een indicatieve schatting van de Leverancier.



11. Indien de resultaten van een herhaalde (tussentijdse) controle en/of inspectie als bedoeld in § 8.10 onder (a) aantonen dat de vervangende of opnieuw geleverde goederen weer niet voldoen aan hetgeen is overeengekomen, is ZIEHL-ABEGG niet verplicht om (het resultaat van) de levering te accepteren en heeft ZIEHL-ABEGG het recht om de Order zonder ingebrekestelling of gerechtelijke tussenkomst te beëindigen, dan wel om gebruik te maken van haar andere rechten, zonder dat de Leverancier hierdoor recht op vergoeding heeft. In dit geval heeft ZIEHL-ABEGG het recht om de goederen op kosten van de Leverancier te repareren of te vervangen of de goederen door een derde partij te laten repareren of te laten vervangen.
12. De kosten van de (tussentijdse) controle en/of inspectie worden gedragen door ZIEHL-ABEGG. Indien een controle en/of inspectie zoals bedoeld in deze paragraaf door acties van de Leverancier niet op het voorgenomen tijdstip kan plaatsvinden of indien een (tussentijdse) controle en/of inspectie door acties van de Leverancier herhaald moet worden, worden alle kosten die daaruit voortvloeien, gedragen door de Leverancier.
13. De Leverancier heeft niet het recht om zich te beroepen op de resultaten van (tussentijdse) controles en/of inspecties die eerder zijn uitgevoerd. Evenmin ontslaat de goedkeuring of aanvaarding van de levering of een deel daarvan de Leverancier van enige garantie of aansprakelijkheid die voortvloeit uit deze GTCP, de Order en/of de toepasselijke wetgeving.
14. De Leverancier zal zich ten aanzien van aansprakelijkheid zoals bedoeld in deze paragraaf adequaat verzekeren en ZIEHL-ABEGG toestaan om de betreffende polis desgevraagd in te zien. De Leverancier zal ervoor zorgen dat zijn aansprakelijkheids-verzekering eventuele hierboven genoemde wijzigingen ten opzichte van de wettelijke aansprakelijkheidsvoorschriften accepteert zonder de door zijn aansprakelijkheidsverzekering geboden dekking te beperken.
15. De Leverancier draagt de kosten van en risico's bij de teruggave van defecte artikelen, evenals de kosten die door ZIEHL-ABEGG gemaakt zijn als gevolg van hun gebrekkigheid (met name de kosten van verwerking, transport, infrastructuur, arbeid, personeel en materialen).

§ 9 Kwaliteit, productaansprakelijkheid

1. De Leverancier zal ZIEHL-ABEGG, schadeloos stellen voor en vrijwaren voor alle claims betreffende de geleverde goederen op basis van productaansprakelijkheids-wetgeving. De Leverancier dient zich voldoende te verzekeren tegen aansprakelijkheid tegenover derden en

tegenover ZIEHL-ABEGG, inclusief een adequate dekking voor het terugroepingsrisico (productaansprakelijkheid), met dekking voor vormen van aansprakelijkheid die op basis van of in verband met de Order kunnen optreden (maar nooit voor minder dan EUR 5.000.000,00 per gebeurtenis). De Leverancier dient, op verzoek van ZIEHL-ABEGG, voor elke verzekering zowel het verzekeringsbewijs met informatie over de dekking als het bewijs van ontvangst van de premie voor het huidige jaar te kunnen overleggen.

2. Als er tegen ZIEHL-ABEGG een claim op grond van productaansprakelijkheid is ingediend, is de Leverancier verplicht ZIEHL-ABEGG voor een dergelijke vordering te vrijwaren, voor zover de schade veroorzaakt is door goederen die door Leverancier zijn geleverd. In dergelijke gevallen zijn alle kosten en uitgaven, inclusief de kosten van eventuele juridische procedures, voor rekening van de Leverancier.
3. Voorafgaand aan een terugroeping die geheel of gedeeltelijk kan worden toegeschreven aan een gebrek in de goederen die door de Leverancier zijn geleverd, zal ZIEHL-ABEGG de Leverancier hiervan schriftelijk in kennis stellen en de Leverancier de gelegenheid geven, in onderlinge samenwerking en overleg, de terugroepactie(s) zo efficiënt mogelijk uit te voeren, tenzij kennisgeving of samenwerking met de Leverancier niet mogelijk is vanwege de dringende aard van de zaak. Voor zover het terugroepen van het product het gevolg is van gebrekkige goederen die door de Leverancier zijn geleverd, worden de kosten van de terugroepactie(s) door de Leverancier gedragen.
4. De Leverancier zal gebruik maken van de modernste kwaliteitsborgingsprocessen die passend zijn wat betreft type en omvang (geschikt kwaliteitsmanagementsysteem, bijvoorbeeld DIN EN ISO 9000 e.v.) en zal op verzoek hiervan een bewijs leveren aan ZIEHL-ABEGG. De Leverancier zal bovendien, indien vereist, een kwaliteitsborgings-overeenkomst met ZIEHL-ABEGG afsluiten. ZIEHL-ABEGG behoudt zich het recht voor om tests op locatie uit te voeren om de doeltreffendheid van het kwaliteitsmanagementsysteem te controleren.

§ 10 Slotbepalingen

1. De rechten en verplichtingen die uit deze GTCP voor de Leverancier voortvloeien, zijn niet overdraagbaar (noch zakenrechtelijk, noch verbintenisrechtelijk), tenzij dit in zoveel woorden in deze GTCP is vastgelegd of uitdrukkelijk schriftelijk met ZIEHL-ABEGG is overeengekomen.
2. De plaats van handeling voor alle handelingen die de contractpartijen dienen uit te voeren, is de plaats waar ZIEHL-ABEGG haar statutaire zetel heeft.

3. Alle verbintenissen tussen ZIEHL-ABEGG en de Leverancier, evenals deze GTCP en alle contractuele en buitencontractuele verbintenissen die hieruit voortvloeien dan wel hiermee in verband staan, zijn onderworpen aan het Nederlandse recht, met uitzondering van de conflictregels uit hoofde van het Nederlandse internationaal privaatrecht. De toepasselijkheid van het Verdrag van de Verenigde Naties inzake contracten voor de internationale verkoop van goederen (CISG) wordt uitdrukkelijk uitgesloten.
4. Alle geschillen met betrekking tot, voortvloeiend uit of gerelateerd aan een Order tussen ZIEHL-ABEGG en de Leverancier, een aanbieding of offerte dan wel een Order die geheel of gedeeltelijk onderworpen is aan onderhavige GTCP, alsmede alle contractuele of buitencontractuele verbintenissen die hieruit voortvloeien of hiermee in verband staan, zullen uitsluitend worden voorgelegd aan het oordeel van de bevoegde rechter in het Nederlandse 's-Hertogenbosch.
5. Indien de Leverancier de betalingen opschort of indien de Leverancier of een van zijn crediteuren het faillissement van de Leverancier of soortgelijke procedure aanvraagt, kan ZIEHL-ABEGG, onverminderd haar overige wettelijke en contractuele rechten, naar eigen goeddunken de Order beëindigen en/of rechtsreeks treden in de overeenkomsten door de Leverancier aangaan met zijn onderaannemers.
6. Indien een bepaling uit de Order geheel of gedeeltelijk ongeldig of onuitvoerbaar wordt of indien er een lacune in de Order aanwezig is, zal dit geen invloed hebben op de geldigheid van de overige bepalingen daarvan. Indien een bepaling uit de Order niet-afdwingbaar is of wordt, wordt er een bepaling geacht te zijn overeengekomen die overeenkomt met hetgeen met het oog op het doel van de Order zou zijn overeengekomen indien de contractpartijen het betreffende probleem vanaf het begin zouden hebben geadresseerd. De vorige zin is naar analogie van toepassing in het geval van een lacune.
7. De hoofdstukaanduidingen en kopteksten in deze GTCP dienen uitsluitend voor het gemak van de lezer en hebben geen invloed op de inhoud of betekenis van de bepalingen in deze GTCP. De Engelse tekst van deze GTCP prevaleert boven enige vertaling.

Deze GTCP zijn onder nummer 08144764 bij de Kamer van Koophandel in Nederland gedeponeerd. De meest recent gedeponeerde versie is de toepasselijke versie.

Die Königsklasse

